



English

日本語



The QuarkXPress® 6.5 Japanese edition software provides several significant new features; including QuarkVista™, which is a QuarkXTensions® software for applying special effects to images; and Citrix support, which automates application deployment.

This ReadMe contains important information about QuarkXPress 6.5 Japanese software. It includes step-by-step instructions to update your software, information about new features, a list of known issues, and a list of issues that have been resolved in this version.

For other documentation related to QuarkXPress 6.5, please visit [www.quark.com](http://www.quark.com).

## Topics

- **Updating QuarkXPress on Mac OS**
- **Updating QuarkXPress on Windows**
- **New feature information**
- **Issues resolved**
- **Known issues**
- **Contacting Quark**
- **Legal notices**

### Updating QuarkXPress on Mac OS

- 1** Before updating, make a copy of the QuarkXPress folder currently on your hard drive. This ensures that you will have a working copy of the software if you encounter any problems during the update.
- 2** To prevent difficulties while updating, if you previously renamed your QuarkXPress folder or application, make sure that the QuarkXPress folder is named “QuarkXPress 6.1J” and that the QuarkXPress application is named “QuarkXPress 6.1J”.
- 3** Disable any virus protection software before updating. If you are concerned about a virus infecting your computer, use virus protection software to check your hard drive and the discs provided by Quark.
- 4** Insert the CD-ROM and double-click the QuarkXPress Updater icon. The **Welcome** screen displays. Click **Continue**.
- 5** The **QuarkXPress 6.5J Updater** screen displays. In the **Update Location** area, click **Select Folder** to display the **Select Folder** screen.
- 6** Select the QuarkXPress application folder you plan to update; click **OK** when done.
- 7** You will return to the **QuarkXPress 6.5J Updater** screen. Click **Update**.
- 8** The **Installing** screen displays, indicating the status of the installation.
- 9** Once the installation is complete, an alert displays conforming the successful completion of the installation process. Click **Quit**.

### Updating QuarkXPress on Windows

- 1** Before updating, make a copy of the QuarkXPress folder currently on your hard drive. This ensures that you will have a working copy of the software if you encounter any problems during the update.
- 2** To prevent difficulties while updating, if you previously renamed your QuarkXPress folder or application, make sure that the QuarkXPress folder is named “QuarkXPress 6.1J” and that the QuarkXPress application is named “QuarkXPress 6.1J”.
- 3** Disable any virus protection software before updating. If you are concerned about a virus infecting your computer, use virus protection software to check your hard drive and the discs provided by Quark.
- 4** If your computer does not have a CD-ROM drive, you can use a networked CD-ROM drive and mount that drive over the network.
- 5** Double-click the “Update.exe” file. The **Choose Setup Language** screen displays. Choose a language from the pop-up menu and click **OK**.
- 6** The **Welcome** screen displays. Click **Update**.
- 7** The **Installing QuarkXPress 6.5J** screen displays indicating the status of the installation.
- 8** Once the installation is complete, the **InstallShield Wizard Completed** screen displays. Click **Finish**.

## New feature information

### QuarkVista

QuarkVista is a QuarkXTensions software for QuarkXPress that adds image-editing features to the application. Using QuarkVista, you can perform advanced image manipulations within the layout such as applying filters, making color adjustments, and converting color — all without affecting the source image file. If you do wish to produce new, altered image files, you can use QuarkVista to save images in the following file formats: TIFF, JPEG, BMP, EPS, GIF, PICT, PNG, and Scitex CT.

For detailed information on QuarkVista, see the *QuarkVista User Guide* on the QuarkXPress updater CD-ROM.

### Font downloading enhancement

#### Support for CID and OpenType fonts

QuarkXPress allows you to download 2-byte CID and OpenType fonts used in the QuarkXPress layout but not resident on the printer. A new pop-up menu, **Send PostScript Fonts**, is now available in the **Printer Fonts** pane of the **Print** dialog box (**File** → **Print** → **Printer Fonts**), which lets you choose an option for printing 2-byte CID and OpenType fonts.

- Choosing **As Bitmap** sends 2-byte fonts as bitmaps to PostScript output devices. This option may consume a large amount of memory and is not recommended for high-quality output.
- Choosing **As CID Font** uses CID mapping to convert 2-byte fonts in the layout to outline fonts that are embedded in the

PostScript output. It creates high-quality output that is compatible with Adobe® Acrobat® Distiller® 4.x and later. Using this option requires a PostScript Level 2 or higher output device.

#### Support for fonts in PICT and WMF picture files

This version of QuarkXPress allows you to download and print fonts present in PICT (Mac OS®) and WMF (Windows®) picture files. Now, you can also embed these fonts in a PDF.

#### Table enhancements

This version of QuarkXPress introduces new table features.

- You can group tables with other items such as picture boxes, text boxes, etc.
- You can group a table with another table. The **Grid** tab is available in the **Modify** dialog box for the group (**Item** → **Modify**), which lets you simultaneously modify grid settings for the tables in the group.

**NOTE** When saving a project containing table(s) within a grouped item, QuarkXPress 6.5 saves the items in the group as ungrouped or distinct items. Therefore, you can open the project containing groups with table(s) in QuarkXPress 6. If you do not alter the grouped items in QuarkXPress 6.1, the groups are automatically recreated upon opening the project in QuarkXPress 6.5.

### Guide enhancements

Spread guides created in master pages are now visible in the corresponding layout spread pages also. In case of facing pages:

- Horizontal spread guides are only placed once in the layout spread. Overlapping occurrence of the spread guide is not placed in the layout spread, if the layout pages from the same master page are facing pages.
- Vertical spread guides are placed on the same side of the spine as in the master spread.

### Print styles enhancements

QuarkXPress lets you customize printing features by saving output settings as print styles. QuarkXPress 6.5 allows you to include bleed settings (bleed type and the corresponding bleed values) with a print style. An additional tab, **Bleed**, is now available in the **Edit Print Style** dialog box (**Edit** → **Print Styles** → **Edit** button), which lets you specify the bleed settings for the selected print style.

### Citrix support

This version of QuarkXPress provides support for Citrix Metaframe XP Presentation Server and Terminal Server users. The QuarkXPress updater allows you to install the application for each user by copying the required files in the respective user's profile folder, along with creating shortcuts in the **Start** menu and on the desktop.

After you update to QuarkXPress 6.5, perform the following steps:

- 1** Insert the QuarkXPress updater CD-ROM into your computer or mount it over the network.
- 2** Copy the "InstallOnCitrix.vbs" file from the "For Citrix Admin" folder on the CD-ROM to your computer's hard drive (a common location that is accessible to all the users), and create a shortcut for the file in the "WINDOWS" folder.

For example, if your operating system is installed in the "d:" drive of your computer, then you must create the shortcut link, "InstallOnCitrix.lnk" in the "d:\WINDOWS" folder.

- 3** Copy the "QXPStartup.bat" file from the "For Citrix Admin" folder in the CD-ROM to the default script folder on your computer ("..\system32\repl\import\scripts").
- 4** Share the default script folder with the share name as "Netlogon" and grant "Read" permission to all the users for this folder.
- 5** Create a user and specify the name of the batch file ("QXPStartup.bat") in the **Logon script** field in the **Profile** tab of the user's **Properties** dialog box.

**NOTE** If you want an existing user to launch QuarkXPress, you can specify this in the **Properties** dialog box for that user.

- 6** Click **OK** in the **Properties** dialog box for that user.

Once the user logs on to the computer, the "QXPStartup.bat" batch files execute, and the QuarkXPress shortcut is created in the **Start** menu and on the desktop.

### Issues resolved

For a list of issues resolved in this version of QuarkXPress, visit the Quark® Web site at [www.quark.com](http://www.quark.com).

## Known issues

For a list of issues found in this version of QuarkXPress, visit the Quark Web site at [www.quark.com](http://www.quark.com).

### Contacting Quark

For information about technical support and how to contact Quark, see the “Contacting Quark.pdf” file on the QuarkXPress CD-ROM.

If you are unable to access the “Contacting Quark.pdf” file, click the “Contact Us” link on the Quark Web site at [www.quark.com](http://www.quark.com) or [euro.quark.com](http://euro.quark.com).

### Legal notices

©2004 Quark Technology Partnership as to the content and arrangement of this material. All rights reserved.

©1986–2004 Quark Technology Partnership and its licensors as to the technology. All rights reserved.

Protected by one or more of U.S. Patent Nos. 5,541,991, 5,680,619, 5,907,704, 6,005,560, 6,052,514, 6,081,262, 6,633,666 and other patents pending.

Information in this document is subject to change without notice and does not represent a commitment on the part of Quark Technology Partnership or its licensee, Quark, Inc. Use of the Quark Products is subject to the terms of the end user license agreement or other applicable agreements for such product/service. In the event of a conflict between agreements and these provisions the relevant agreements shall control.

Quark Products and materials are subject to the copyright and other intellectual property protection of the United States and foreign countries. Unauthorized use or reproduction without Quark's written consent is prohibited.

Quark, QuarkXPress, the Quark logo, QuarkXTensions, and XTensions are trademarks of Quark, Inc. and all applicable affiliated companies, Reg. U.S. Pat. & Tm. Off. and in many other countries. Other Quark related marks which Quark may adopt from time to time are trademarks of Quark, Inc. and all applicable affiliated companies.

Mac OS is a registered trademark of Apple Computer, Inc. in the U.S.A. and other countries.

Adobe Acrobat and Distiller are registered trademarks of Adobe Systems Incorporated in the United States and/or other countries.

Windows is a registered trademark of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

All other marks are the properties of their respective owners.

QuarkXPress 6.5 日本語版は、画像に特殊効果を適用するためのQuarkXTensionsソフトウェアQuarkVistaや、アプリケーションの配置を自動化するCitrixサポートなど、いくつもの重要な新機能を提供します。

このReadMeには、アップデートの方法、新機能情報、このバージョンで解決された問題、および既知の問題など、QuarkXPress 6.5日本語版に関する重要な情報が記載されています。

QuarkXPress 6.5日本語版のその他の関連ドキュメントについては、[japan.quark.com](http://japan.quark.com)をご参照ください。

### トピック

- Mac OS環境下のQuarkXPressのアップデート
- Windows環境下のQuarkXPressのアップデート
- 新機能について
- 解決された問題
- 既知の問題
- Quark社お問い合わせ先
- 法律上の注記

### Mac OS環境下のQuarkXPressのアップデート

- 1** ソフトウェアのアップデートを行なう前に、現在ハードドライブ上にあるQuarkXPress 6 日本語版のコピーを作成してください。
- 2** アップデート中のトラブルを防ぐため、QuarkXPressフォルダ名およびアプリケーション名が、「QuarkXPress 6J」であることを確認します。
- 3** ウイルス防止ソフトウェアを無効にします。コンピュータがウイルスに感染する心配がある場合は、ウイルス防止ソフトウェアを無効にする前に、ハードディスクとQuark社から提供されたディスクを、お持ちのウイルス防止ソフトウェアを使ってスキャンしてください。
- 4** CD-ROMを挿入し、「QuarkXPress Updater」アイコンをダブルクリックします。Welcome画面が表示されますので、[続ける]をクリックします。
- 5** 「QuarkXPress6.5J Updater」画面が表示されます。更新するファイルを選択するために、更新場所領域の〔フォルダの選択〕ボタンをクリックします。
- 6** アップデートするQuarkXPressアプリケーションフォルダを選択し、[OK] をクリックします。
- 7** 「QuarkXPress6.5J Updater」画面が再び表示されますので [更新] をクリックします。
- 8** 「インストール中」画面が表示され、ステータスバーによってインストール状況が表示されます。
- 9** アップデートが終了すると、「ソフトウェアの更新が完了しました」というメッセージが表示されます。[完了] をクリックします。

### Windows環境下のQuarkXPressのアップデート

- 1** ソフトウェアのアップデートを行なう前に、現在ハードドライブ上にあるQuarkXPress 6 日本語版のコピーを作成してください。
- 2** アップデート中のトラブルを防ぐため、QuarkXPressフォルダ名およびアプリケーション名が、「QuarkXPress 6J」であることを確認します。
- 3** ウイルス防止ソフトウェアを無効にします。コンピュータがウイルスに感染する心配がある場合は、ウイルス防止ソフトウェアを無効にする前に、ハードディスクとQuark社から提供されたディスクを、お持ちのウイルス防止ソフトウェアを使ってスキャンしてください。
- 4** CD-ROMのないコンピュータをお使いの場合は、ネットワークで割り当てられたマウントされているCD-ROMを使用することができます。
- 5** 「Update.exe」ファイルをダブルクリックします。言語を選択する画面が表示されますので、インストーラでご使用になる言語をポップアップメニューから選択し、〔OK〕をクリックします。
- 6** Welcome画面が表示されますので、〔更新〕をクリックします。
- 7** 「インストール中」画面が表示され、インストール状況が表示されます。
- 8** アップデートが終了すると、「インストールウィザードの終了」画面が表示されます。〔終了〕をクリックします。

## 新機能について

### QuarkVista

QuarkVistaは、QuarkXPressにイメージ編集機能を提供するQuarkXPressのQuarkXTensionsソフトウェアです。QuarkVistaを使用することによりオリジナル画像ファイルへは影響を与えずに、フィルタの適用、色調節、色変換などの高度なイメージ操作をレイアウト内から実行できます。

変更された画像を、画像ファイルとして作成する場合は、QuarkVistaを使用して右記の形式で保存が可能です: TIFF、JPEG、BMP、EPS、GIF、PICT、PNGおよびScitex CT。

QuarkVistaについての詳細は、QuarkXPress updater CD-ROM内の『QuarkVista ユーザーガイド』をご参照ください。

### フォントダウンロードの機能強化

QuarkXPressでは、QuarkXPressレイアウト内で使用される2バイトのOpenTypeフォント、およびCIDフォントのダウンロードが可能です。新たに追加されたSend PS fonts ポップアップメニュー（「ファイル」→「印刷」→「プリンタフォントパネル」）から、OpenType、CIDフォントそれぞれのオプションが選択可能です。

- ビットマップフォントを選択すると、2バイトフォントをビットマップとしてPostScript出力デバイスへ送ります。このオプションは大量のメモリを必要とします。高品質出力にはお薦めしません。
- CIDフォントを選択すると、CIDマッピングを利用して、レイアウト内の2バイトフォントをポストスクリプト出力中に埋め込まれているアウトラインフォントに変換します。このオプションは、Adobe Acrobat Distiller 4.x および5.xに対応し、高品質の出力が得られますが、Postscriptレベル3対応出力デバイスでの使用が前提となります。

### PICTおよびWMFファイル中のフォントサポート

このバージョンから、PICT (Mac OS®) およびWMF (Windows®) 画像ファイル中のフォントのダウンロードおよび印刷が可能となりました。さらにこれらのフォントのPDFファイルへの埋め込みも可能です。

### テーブルの機能強化

テーブルの新機能について

- 画像ボックス、テキストボックスなどのアイテムとのグループ化が可能になりました。
- その他のテーブルとのグループ化が可能になりました。この場合、グリッドタブはグループ設定ダイアログボックス内で利用可能となり、グループ内のテーブルに対してグリッドを設定できます。

**注意** グループアイテムとしてテーブルを含むプロジェクトを保存する場合、QuarkXPress 6.2日本語版は内部的にそのグループ内のアイテムを個別のアイテムとして保存します。これによりQuarkXPress 6日本語版でこのプロジェクトを開くことが可能です。また、一度QuarkXPress 6日本語版で保存されたこのプロジェクトをQuarkXPress 6.5日本語版で開く際には、(QuarkXPress6日本語版上でそのグループアイテムに対して編集が加えられていない限り)グループの再作成が自動的に行なわれます。

## ガイドの機能強化

見開きの場合のマスターページで作成したスプレッドガイドを、対応するレイアウトのスプレッドページで表示できるようになりました。:

- 水平のスプレッドガイドはレイアウト内にもみ表示されていました。レイアウトが、同じマスターページを使用した見開きの場合、オーバーラップしたスプレッドガイドは、水平のスプレッドレイアウト内に配置されませんでした。
- 垂直のスプレッドガイドは、マスタースプレッド内では、背と同じ側に表示されます。

## 印刷書式の機能強化

QuarkXPressは、印刷書式として出力設定を保存することにより、印刷時の諸設定をカスタマイズすることが可能です。QuarkXPress6.5では、ブリード設定(ブリードの種類と対応する値)が印刷書式に加わりました。これは、選択された印刷書式の「印刷書式の編集」ダイアログボックス(「編集」→「印刷書式」→〔編集〕ボタン)にブリードパネルとして追加され、それにより利用可能です。

## Citrix サポート

このバージョンのQuarkXPressでは、Citrix Metaframe XP Presentation ServerおよびTerminal Serverのユーザーをサポートします。

QuarkXPress アップデータは、スタートメニューおよびデスクトップ上へのショートカットの作成とともに、それぞれのプロフィールフォルダ内に、必須ファイルのコピーによる各ユーザー用のアプリケーションのインストールを可能にします。

QuarkXPress 6.5へのアップデート後、以下のステップを実行してください:

**1** コンピュータにQuarkXPress アップデータCD-ROMを挿入するか、あるいはネットワーク上にマウントしてください。

**2** コンピュータのハードドライブ(すべてのユーザーにアクセス可能な共通のディレクトリ)に、CD-ROM内の「For Citrix Admin」フォルダから「InstallOnCitrix.vbs」ファイルをコピーし、その後、「WINDOWS」フォルダ内へこのファイル用のショートカットを作成してください。例えば、オペレーティング・システムがコンピュータのDドライブにインストールされている場合、ショートカットリンク(「D:¥WINDOWS」)フォルダ内へ「InstallOnCitrix.lnk」を作成してください。

**3** 「QXPStartup.bat」ファイルをCD-ROM内の「For Citrix Admin」フォルダから、コンピュータ上のデフォルトスクリプトフォルダ(「.. ¥system32 ¥repl ¥import ¥scripts」)に、コピーしてください。

**4** 「Netlogon」で、共有名とデフォルトスクリプトフォルダを共有して、このフォルダのためのすべてのユーザーに「読み込み」権限を許可してください。

**5** ユーザーを作成し、ユーザーの「プロパティ」ダイアログボックスの「プロファイル」タブのログオンスクリプト領域で、バッチファイル(「QXPStartup.bat」)の名前を指定してください。

**注意** 既存のユーザーがQuarkXPressの起動を望む場合、そのユーザーのプロパティダイアログボックスでこれを指定することができます。

**6** そのユーザーのための「プロパティ」ダイアログボックスで〔OK〕をクリックしてください。一旦ユーザーがコンピュータにログオンすると、「QXPStartup.bat」バッチファイルが実行されます。また、QuarkXPressのショートカットはスタートメニュー、およびデスクトップ上に作成されます。

### 解決された問題

このバージョンのQuarkXPressで解決された問題については、Quark社のウェブサイト、[japan.quark.com](http://japan.quark.com)を参照してください。

### 既知の問題

このバージョンのQuarkXPressの既知の問題については、Quark社のウェブサイト、[japan.quark.com](http://japan.quark.com)を参照してください。

### Quark社お問い合わせ先

テクニカルサポートおよびQuark社へのお問い合わせ先については、QuarkXPress CD-ROMの「Contacting Quark.pdf」ファイルをご参照ください。

「Contacting Quark.pdf」ファイルへのアクセスに問題がある場合は、Quark社ウェブサイト [japan.quark.com](http://japan.quark.com) のお問い合わせ情報をご確認ください。

### 法律上の注記

本ファイルの内容および表記に関する著作権：@2004 Quark Technology Partnership. All right reserved.

テクノロジーに関する著作権：1986-2004 Quark Technology Partnership and its licensors. All rights reserved.

このドキュメントの情報は、将来予告なしに変更されることがあります。Quark Technology PartnershipおよびそのライセンシーであるQuark, Inc.の責任を表わすものではありません。

Quarkの製品は、ソフトウェアの使用許諾契約書をその他の当該製品向け各種契約書によってのみ、その使用が許可されます。それら各種契約書間において内容の齟齬があった場合は、当該の適切な契約が適用されるものとします。

Quark製品および各種関連資料は、米国ならびに各国における著作権およびその他の知的財産によって保護されています。Quark社の書面による同意を得ることなく、無断で使用または複製することを禁じます。

Quark、QuarkXPress、Quarkロゴ、QuarkXTensions、およびXTensionsは、米国特許商標局 (Reg.U.S.Pat.&Tm.Off.) およびその他の国々において登録されたQuark, Inc.ならびに関連会社の商標です。クォーク社が時折適用するその他の商標はQuark, Inc.ならびに関連会社の商標です。

Macは、米国ならびに各国におけるApple computer, Inc.の登録商標です。

Windowsは、米国ならびに各国におけるMicrosoft Corporationの登録商標です。

その他の商標はすべてそれを保持する各社に帰属します。